

शरणागति



शरणागति



शरणागति



शरणागति

शरणागति

शरणागति



शरणागति



शरणागति



शरणागति

शरणागति

अथातो प्रपत्तिं व्याख्यास्याम् ॥  
हवे, शरणागति नी व्याभ्या.

अज्ञः प्रज्ञयोः मूलेच्छा एकैव भवति ॥  
अज्ञानी अने ज्ञानीना हृदयनी मूणभूत कामना तो अक ज होय छे.

सा सुखेच्छा ॥  
अे कामना छे - सुभनी ઈચ્છા.

आनन्दांशेन जातः ॥  
आनंदमय परब्रह्मनो अंश आपणे होवाने कारणे सुभनी कामना  
आपणे स्वभाव छे.

अकिंचनत्व, आर्तित्व, अगतित्व, त्रयदशामाश्रित्य इश्वर सन्निधौ  
तवास्मीति च याचनम् अधिकारी कृत्यम् ॥  
अकिंचन, आर्त, अने निराश्रयी थर्धने कहेपु के “हुं आपनो छुं” अे  
शरणागति माटे अधिकारी कृत्य कहेपाय छे.

प्रभु-प्रवृत्ति-निवृत्ति-स्वप्रवृत्ति-निवृत्ति: प्रपत्ति: ॥  
प्रभुनी प्रवृत्तिनो निरादर करवानो अेटले के न मानवानी जे ज्ञपनी  
आदत थर्ध गर्ध छे, अेनी निवृत्ति थपी अे शरणागति छे.

प्रकर्षेणपत्ति: प्रपत्ति: ॥  
प्रलाम करवा योग्यने प्रलाम करवा अे शरणागति छे.

प्रति-पत्तिः प्रपत्तिः ॥

जेना शरलामां जडये अेमने समर्पण लावथी प्रलाम करवा अे शरलागति छे.

प्रपतति प्रपत्तिः ॥

मन, पयन अने कायाथी प्रलाम करवा अे शरलागति छे.

प्रपत्तिं न्यासोऽपि कथ्यते ॥

शरलागतने न्यास-विधा पण कहेवाय छे.

गृह-रक्षकौ शरणमुच्यते ॥

घर अने रक्षकने शरला कहे छे.

(जेवी रीते घर, गृहस्थ अने अतिथिने आवास आपे छे,  
पोता माटे कांठ स्वार्य नथी होतो अे रीते रक्षक.)

त्रिकरणेन त्रयः ॥

મન-વચન અને કર્મના ભેદથી ત્રણ પ્રકારની શરણાગતિ કહેવાય છે.  
(આ લોકિક રીતે, શાસ્ત્રની દ્રષ્ટિએ છ પ્રકારની શરણાગતિ છે, જેનું વર્ણન હવે આવે છે.)

षड विद्या शरणागतिः ॥

શરણાગતિ છ પ્રકારની હોય છે.

आनुकूलस्य संकल्पः ॥

શરણાગતિનું પ્રથમ અંગ પ્રભુ કે ગુરૂને અનુકુળ રહેવાનો સંકલ્પ, એ, છે.

प्रातिकूलस्य वर्जनम् ॥

શરણાગતિનું બીજું અંગ છે પ્રભુ/ગુરૂને પ્રતિકૂળતાનો ત્યાગ.  
(શ્રુતિ/શાસ્ત્રોમાં દર્શાવેલા નિષિદ્ધ કર્મો ન કરવા એ પ્રતિકૂળતા નો ત્યાગ કહેવાય છે.)

रक्षिष्यतीति विश्वासः ॥

प्रभु/गुरु अमारी रक्षा अवश्य करशे अेवी श्रध्दा शरणागतनां हृदयमां  
होवी अे शरणागतिनुं त्रीजु अंग छे.

गोप्तृत्व वरणं तथा ॥

शरणागते प्रभु/गुरु पासे पोतानी रक्षानी प्रार्थना करवी अे  
शरणागतिनुं योथु अंग छे.

आत्मनिक्षेपम् ॥

शरणागते प्रभु/गुरु पासे आत्मसमर्पण करवुं अे  
शरणागतिनुं पांथमु अंग छे.

कार्पण्यम् ॥

शरणागति काले प्रभु/गुरु समक्ष पोताना दोष प्रगट करवा अे छुट्टु अंग छे.

देश नियमोनास्ति ॥

शरणागति माटे कोर्ष टेश-विशेषनो नियम नथी.

प्रपत्तेः कालस्यापि ॥

अे ञ रीते शरणागत थवा माटे कोर्ष काण विशेषनी (मूर्हर्तनी)  
आवश्यकता पला नथी.

नैवनियमोऽधिकारिणः ॥

शरणागति माटे अधिकारी कोला अेवो पला नियम नथी.

(कोर्षपला थोनि, वर्णा, आश्रम, आनालवृद्ध - स्त्री, पुर्ष, नपुंसक, आदि शरणागत थर्ष शके.)

अज्ञ प्रज्ञ भक्ताश्च ॥

अज्ञानी, ज्ञानी अने लकत पला शरणागत थर्ष शके.



न शुद्धिरपेक्षिता ॥

शरणागति स्वीकारती वजते शुद्धि अशुद्धि नो पला कोर्ष नियम नथी.

फल नियमोऽपि नास्ति ॥

शरणागतिनां इणनो पला कोर्ष नियम नथी.

प्रपत्ति-धर्मेव प्रपत्तेः नियमः ॥

“शरणागति-धर्म” अनुसार स्थिति अपनावपी अे ४ अेक  
शरणागतिनो नियम छे.

न कोऽपि प्रायश्चित्तो प्रपत्ते ॥

शरणागत व्रष्ट थये अेनुं कोर्ष प्रायश्चित्त नथी.

स्वयमेव प्रपत्तिरस्ति ॥

शरणागत, शरणागति-धर्म तरछोडी दे, तो अेनुं प्रायश्चित, इरी  
शरणागत थाय, अे ४, छे.

ममेति चाहञ्चानुरक्तिरशुद्धिः ॥

अहं तथा भमताथी प्रेरित कार्योंमां अनुराग,  
अे शरणागतिनी अशुद्धि छे.

उपायेनापि स्वीकारा प्रपत्तिः अशुद्धाभवति ॥

उपाय तरीके शरणागति स्वीकारवी, अे पए शरणागतिमां  
अशुद्धि ४न्मावे छे.

प्रपत्तिः अधिकारं कथयति ॥

शरणागति ४ अधिकार सूयवे छे.

પ્રપત્તિઃ સ્વરુપં પ્રકાશયતિ ॥  
શરણાગતિ આત્મ સ્વરૂપને પ્રકાશે છે.

અયમાત્મા બ્રહ્મદાસઃ શ્રુતિઃ વદતિ ॥  
આ જીવ પ્રભુનો દાસ છે, એમ શ્રુતિમાં પણ કીધુ છે.

રક્ષકત્વેનનાવલમ્બનીયાનિ સાધનાન્તરાણિ ॥  
અન્ય સાધનોનું અવલંબન શરણાગતે ન લેવુ જોઈએ.

સર્વધર્મમયી પ્રપત્તિઃ ।  
શરણાગતિ પોતે જ સર્વધર્મમય છે.

દ્વયમન્ત્રોચ્ચારણ કર્મણા યુક્તમ્ ॥  
શરણાગતિમાં દ્વય મંત્ર ઉચ્ચારવા એ જ કર્મયોગ છે.

अर्थ पञ्चक ज्ञानैनापियुक्तम् ॥

शरणागतिमां अर्थ पंचक अर्थात् स्वस्वरूप, परस्वरूप, उपाय स्वरूप,  
इल स्वरूप अने विरोधी स्वरूप ऐम पांचे ज्ञान समाविष्ट छे.

भक्तिरपि द्रश्यते ।

शरणागतिमां भक्तिनुं पला पूर्ण दर्शन थाय छे.

योगः पदे पदे ॥

शरणागति प्रेरक मंत्रोनां पदे पदे अष्टांग योग छे.

न सहते साधनान्तराणि ॥

(तो पला) शरणागति अन्य उपायोने उपाय रूपे सहन नथी करी शकती.

(उदाहरण - नामदेव अने ज्ञानदेव रणमां मुसाफरी करता हता त्यारे, तरस लागी तो क्यांच पाणी न  
भणता, अेक सूका कूवामां ज्ञानदेव योगसिद्धिने भणे सुक्ष्मरूप धारण करी, पाणी पीने कमंडल  
नामदेव माटे पला लघ आप्या त्यारे, नामदेवे कछुं के दास तो मात्र विडलनी कृपाथी यात्राअे नीकण्या

છે, એટલે આ પાણી પીવું તો મારી શરણાગતિ લાગે. આ વાણી નીકળતા જ સૂકો ફૂવો પાણીથી ભરાઈ ગયો અને આગે પણ લોક-હિતાર્થે ભરાયેલો જ છે.)

सर्वलोक शरण्योपि भविष्य कालं न सहते ॥  
सर्वलोक शरण्य प्रभु /गुरु, शरणागतने इण देवा व्याकूल होय છે.  
અને આથી ભવિષ્યકાળ સહન નથી કરી શકતા.

प्रपत्तिर्गाह्या मुमुक्षुभिः ॥  
સિદ્ધ સાધન શરણાગતિ, મુમુક્ષુ દ્વારા, પણ, ગ્રાહ્ય છે.

"सकृदेव" भगवद् वाक्यम् ॥  
ભગવદ્ વાક્ય અનુસાર, એકવારની શરણાગતિ, ફલ આપવા માટે પર્યાપ્ત છે.

इष्टप्रीतेर्वशात् पुनर्पुनः ॥  
(પરંતુ) આરાધ્ય પ્રત્યેના પ્રેમને વશ થઈને વારંવાર શરણાગતિ કરી શકાય છે.

अन्तराय हानि हेतुत्वादपि ॥

शारीरिक अने मानसिक विघ्न उपस्थित न थाय, अे माटे पण वारंवार शरणागति करी शकાય छे.

कालक्षेपाय ॥

(संसारना कामोथी उपराम थधने)

काणक्षेप माटे पण शरणागति वारंवार करी शकाय छे.

नासमर्थात् सा स्वरूपत्वात् ॥

शरणागति आत्म स्वरूपने अनुकूल होध ग्रहणीय छे-नहीं के,  
योग साधननी असमर्थताने कारणे

असमर्पितस्य कुतः प्रेमसुखम् ॥

प्रेमास्पदने सर्व समर्पण कर्या विना प्रेम-सुख अति दुर्लभ छे.

मुण्डे-मुण्डे मतिर्भिन्ना ।

दरेक व्यक्तितनी बुद्धि अलग अलग होय छे.

(सो पोत पोतानी रीते साधना करता होय छे.)

बहवः प्रकाराः ॥

(पछ) शरणागति अन्य बधा साधनोथी श्रेष्ठ छे.

अतो कर्म-ज्ञान-भक्ति-योगेभ्योऽपि प्रपत्तिरेव सर्वं श्रेष्ठा सर्वे  
वदन्ति ॥

बधा शास्त्र, पुराण, इतिहास अने संतजनो शरणागतिने ज श्रेष्ठ  
गणावे छे.

शरणागतं प्रपन्नं द्वयोः सर्वप्राप्तिर्भवति ॥

शरणागत प्रपन्नने गुडदेव अने इश्वरनुं सर्वस्व प्राप्त होय छे.

स निरिचन्त्यतो भवति ॥

શરણાગત, શરણાગતિના પ્રભાવે યોગ-ક્ષેમની ચિંતા વગરનો હોય છે.

द्वन्द्वातीतो भवति ॥

શરણાગત દ્વન્દ્વાતીત થઈ જાય છે.

(એટલે કે એને સુખ/દુઃખ, હાનિ/લાભ, જય/પરાજય, નિંદા/સ્તુતિ અને માન/અપમાન વગેરે દ્વન્દ્વ સ્પર્શતા નથી.)

आत्मारामो भवति ॥

શરણાગત આત્મારામ, એટલે કે સ્વરૂપમાં રમણ કરતો હોય છે.

भगवति प्रेम लक्षणा भक्तिर्पजायते ॥

શરણાગતનાં હૃદયમાં પ્રેમ લક્ષણા ભક્તિ પ્રગટે છે.



स श्री स्वरूपो भवेज्जनः ।  
शरणागत श्री स्वरूप थर्ध ञाय छे.

स रामाकारो भवेत् ॥  
शरणागत शरणागतिमां स्थिर थर्धने रामस्वरूप थर्ध ञाय छे.

आयान्ति सर्वे भागवद्धर्माः तस्य हृदाकाशे ॥  
आपा शरणागतनां हृदयमां सर्वे भागवत धर्मो आपीने पोतानो निवास  
करे छे.

सर्व दत्त्वा प्रपन्नाय ईश्वरोऽपि परम प्रसन्न ॥  
आपा शरणागतने ईश्वर पछा पोतानुं सर्वस्व आपीने परम प्रसन्न  
थाय छे.

लोकेऽपि सुखं दत्वा सुखी भवति ॥

આવા શરણાગતને ઈશ્વર લોકિક સુખો દઈને પણ સુખી કરે છે.

प्रपत्ति कर्तृणां दोषं स्वदोषं गणयति ॥

શરણાગતથી થયેલા મન-વચન-કાયાના દોષ ભગવાન પોતે ઓઢી લે છે.

स्वाङ्गमपि ददातीश्वरः ॥

આવા શરણાગતને, શરણાગત વત્સલ ભગવાન પોતાની ગોદમાં બેસાડી પ્યાર-દુલાર-લાડ કરે છે.

सेवया ईश्वरस्य विकसित मुखाम्भोज एव शरणागतस्य  
परं भोगः ।

પોતાની સેવાથી પ્રસન્ન થયેલા પ્રભુ, પોતાનુ એહું શરણાગતને ખવડાવે છે, ને ખાય છે, એ જ પરમ ભોગ કહેવાય છે.

भगवच्चरणारविन्दैवाश्रयः ।

प्रभुना यरला अने यरला पादुका જ, આવા શરણાગત માટે પરમ  
આશ્રયનું ધામ હોય છે.

हस्तकमलमभयं ददातीश्वरस्य ॥

ઈશ્વર/ગુરુ નાં હસ્ત કમળ જ શરણાગત શિષ્ય માટે અભયકારી સિદ્ધ  
થાય છે.

देहात्म चिन्ता प्रपत्तिम् नाशयति ॥

શરણાગત દ્વારા, પોતાના દેહ કે આત્માની ચિંતા,  
શરણાગતિને નષ્ટ કરી દે છે.

अभिमानोऽपि प्रपत्तिम् नाशयति ॥

શરણાગત દ્વારા કરાયેલું કોઈ પણ પ્રકારનું અભિમાન, શરણાગતિને ભ્રષ્ટ

કરે છે. (હવે કેટલા પ્રકારનાં અભિમાન, એનું વર્ણન આવે છે.)

દેહાભિમાન: ॥

દેહમાં આત્મબુદ્ધિ હોવી એ દેહાભિમાન કહેવાય છે.

(દેહને હું માનવો, દેહની વસ્તુને મારી માનવી અને દિવ્ય દેહ પ્રાપ્તિની ઈચ્છા કરવી, એ દેહાભિમાન કહેવાય છે.)

સ્વરૂપાભિમાન: ॥

પરમાત્માના સ્વરૂપની અંદર પોતાનું સ્વરૂપ ન દેખવું, એ સ્વરૂપનું અભિમાન કહેવાય છે.

ઉપાયાભિમાન: ॥

ભગવદ્ કૃપાને ઉચિત ઉપાય ન માનીને, અન્ય ઉપાયોનું આલંબન લેવું, એ ઉપાયાભિમાન કહેવાય છે.

उपेयाभिमानः ॥

ઇસ્વર/ગુરુ શારણ્ય, મારા જ છે, એવું અભિમાન પણ શરણાગતિને નષ્ટ કરે છે. (ઉદાહરણ: રાધા કૃષ્ણની પ્રિયતમા છે, પણ એકવાર રાધાને મનમાં એમ થયું કે, મારી ચર્ચાથી નંદનવનમાં આનંદ છે, અને મારો કાય-વૈભવ પણ એટલો આકર્ષક છે કે ભગવાન બધી ગોપીઓને છોડીને અહીં આવતા રહ્યા, પણ એના પ્રાર્થના આધાર સમી રાધાને છોડવા સમર્થ નથી, બસ આવું ઉપેયાભિમાન પ્રવેશતાં જ કૃષ્ણ રાધાની નજરથી ઓઝલ થઈ ગયા અને રાધાએ કૃષ્ણને ગોતવા નંદનવનમાં ઉઘાડા પગે ભટકવું પડ્યું.)

कर्तृत्वाभिमानः ॥

શરણાગત શિષ્યમાં કર્તાપણાનું અભિમાન પણ ન હોવું જોઈએ.

ज्ञातृत्वाभिमानः ॥

શરણાગતમાં જ્ઞાતાનું અભિમાન પણ ન હોવું જોઈએ.

भोक्तृत्वाभिमानः ॥

भोक्तापलाजुं अभिमान पला त्यजपुं जेधअ.

(जेवी रीते सती नारीनी सर्प येष्टा पति सुभ माटे ज होय छे, पोताना सुभ माटे नथी होती, अथी पति ज भोक्ता थया कहेवाय, पत्नी नहीं- आ ज प्रकारे लगवान ज भोक्ता छे, शरलागत नहीं.)

अकृतकरणं वर्जनीयम् ॥

शरलागते न करवा जेवा काम तजवा जेधअ.

(योरी, जुगार, जरकर्म, अलक्ष्य भोजन, असत्य भाषला, नशीला पदार्थोनुं सेवन वगेरे निषिद्ध कर्मो गलाय छे.)

भगवदपचारः न करणीयः ॥

शरलागते भूलथी पला भगवट अपराध न करवो जेधअ.

(येष्टाव ग्रंथोमां कथांक ५४ तो कथांक ३२ भगवटपचार गलाव्या छे. अमां भगवान के गुड नां यरित्रनी टीका-टीप्पला करवी, पोताना दोष-मोह-भ्रमने भगवान/गुड पर आरोपित करवा, शास्त्रनां अर्थनो अनर्थ करवो, दत्यादि मुष्य छे.)

भागवतापचारोऽपि न कर्तव्यः ॥

આ જ રીતે, શરણાગતે ભગવાન/ગુરૂના ભક્તો, સેવકો, શિષ્યોનો અપચાર પણ ન કરવો જોઈએ.

असह्यापचारोऽतिक्रुरः ॥

અસહ્ય અપચાર તો અતિ ક્રુર છે, એનાથી તો અવશ્ય બચવું.

(વિના કારણે બીજા ભક્તથી મનમાં ને મનમાં બગ્યા કરવું, એની કીર્તિ કે યેભવ ન સહન કરવા, અકારણ ભક્તોનો પરાભવ થાય એ માટે પ્રયત્નશીલ રહેવું અને ભક્તનો પરાભવ જોઈ રાજી થવું, સ્વાર્થબુદ્ધિથી, ચતુરાઈ કે લુચ્યાઈથી બીજા ભાગવત ભક્તની પ્રીતિ કરવી અને સ્વાર્થની પૂર્તિ કે અપૂર્તિ થયે એની નીંદા કરવી, પોતાની કીર્તિ વધારવા બીજા ભાગવત ભક્તની કીર્તિને બાધક સમજી, એને હેરાન કરવા પ્રયત્નો કરવો અને ગુરૂનો અપરાધ કરવો-એ બધા અસહ્યાપચાર કહેવાય છે.)

अन्याश्रय निषेध ॥

શરણાગતે ભગવાન/ગુરૂ સિવાય અન્યનાં આશ્રયે ન જવું.

समर्पण विरोधि कार्यम् न करणीयम् ॥  
समर्पणमां बाधा आवे अेवा कृत्यो शरणागते न करवा ढेर्धअे.

साधन विरोधि नमपि ॥  
शरणागतिने विरोधी कृत्य पण न करवा.

अन्यदेवालम्बनं त्याज्यम् ॥  
अन्य देपताओनुं आलंजन पण त्यजपुं.

प्राप्य विरोधी सर्वथैव त्याज्यः ॥  
शरणागतिथी षे परम प्राप्य छे अेना विरुद्धनुं होय अेने संपूर्णतया  
त्यजपुं.

(जेवी रीते अणोध बाणकने मा, अने मानां प्रेम सिवाय अन्य कशुं नथी ढेर्धतुं होतुं, अे ष रीते  
शरणागते लगवान/गुड, अेनो प्रेम अने सेवा, अे सिवाय ढीण लालनुं स्मरण पण न करपुं  
ढेर्धअे.)



शेष भूतोऽस्म्यहं तव भगवतः ॥

हे ભગવાન ગુરો ! આ દાસ આપનો શેષ છે.

(અર્થાત્ જેમાં તમે રાજી એમાં હું રાજી.)

अखण्डोच्चारणात् ॥

શરણાગતે, આપેલા મંત્રનું અખંડ ઉચ્ચારણ કરતા રહેવું જોઈએ.

भगवद् भोग्योऽस्मि ॥

આ દાસ ભગવાન/ગુરૂનું ભોગ્ય છે, અન્ય કે ખુદ પોતાનું પણ નહીં.

એ ચિંતન સતત હૃદયમાં રાખવું.

रक्ष्योऽस्मि भगवतः ॥

હે ભગવાન ગુરો ! “હું આપથી રક્ષાયેલો છું” એવો ભાવ સતત રાખવો.

रहस्य त्रयार्थमनुसन्धेयम् ॥

रहस्य त्रय (स्वस्वज्ञप, परस्वज्ञप, उपायस्वज्ञप) ना अर्थनुं सतत  
अनुसंधान करता रहेपुं.

(रेवी रीते, कंगणने पारसमणी मणे तोय पारसमणीनां स्वज्ञप, गुला, प्रलापनी जाला न होवाधी अ  
न मण्या बराबर छे, अे रीते, शरणागतने प्रभुप्रीति प्राप्त थाय तो पला, अेना अर्थनुं अनुसंधान  
नहीं होय तो, अे न मण्या बराबर ज छे.)

मन्त्रापचारो निषेधः ॥

गुञ्ज् अे आपेला मंत्रनो क्यारेय अपचार न करवो.

(गुञ्ज् अे आपेल मंत्र बीजने कहेवो, मंत्रनो जप न करवो, मंत्रमां श्रद्धा न राजवी, मंत्रने गुञ्ज्नुं जप न  
मानपुं, अनियमित जप करवा, अविस्वासधी जप करवा वजेरे मंत्र अपचार कहेवाय छे.)

देव परिभवमपि ॥

मंत्रना देवतानो परिभव न करवो.

तदर्थाय प्रार्थनीयः सदा हरिः ॥

આવા અપચાર ન થઈ જાય એ માટે હરિગુરૂને સદાય પ્રાર્થના કરતી રહેવી જોઈએ.

सत्यङ्गोहि सेवनीयः शरणागतेन ॥

શરણાગતે પ્રભુ પ્રેમી ભાગવત ભક્તોનો સંગ અને સેવન કરવું જોઈએ.

तदविषयक ग्रन्थोऽपि पठनीयः ॥

શરણાગતિમાં નિષ્ઠા વધે એવા ગ્રંથો વાંચવા.

आत्मान्वेषणं करणीयम् मुहुर्मुहुः ॥

શરણાગતે વારંવાર પોતાનું આત્મ પરિક્ષણ કરતા રહેવું.

स्वप्रियनाम कीर्तन-व्रतः ॥

શરણાગતે પોતાને અનુકૂળ વ્રત લેવું અને આજીવન પાળવું જોઈએ.

नाम-रूप-लीलाधामषु अनुरक्तिः ॥

हरिगुणानां नाम-रूप अने लीला तथा धाममां अनुराग राखवो.

श्रीहरि-गुरु-हरि भक्तानां कैङ्कर्यमपि ॥

श्रीहरि गु३ तथा ભક્તોની સેવા સદાય કરતી રહેવી.

हरेः मंगलानुशासनं स्वरूपानुकूलम् ॥

ભગવાનનાં મંગલ અનુશાસનને અનુકૂળ રહેવું એ શરણાગતનું કર્તવ્ય છે.

भवं ब्रह्ममयं द्रष्टुमभ्यासः ॥

સંસારને બ્રહ્મ સ્વરૂપે જોવા શરણાગતે અભ્યાસ આદરવો.

दैवी सम्पतिर्गाह्या मुमुक्षुभिः ॥

મોક્ષની કામનાવાળાએ દેવી સંપદા ધારણ કરવી.

(ગીતામાં દેવી સંપદાના ૨૬ પ્રકાર દર્શાવ્યા છે. અભય, સાત્વીકતા, દાન,

દમ, જ્ઞાન, શુદ્ધિ, યજ્ઞ, સ્વાધ્યાય, તપ, ક્રોમળતા, અહિંસા, સત્ય,  
ક્રોધનો ત્યાગ, શાંતિ, દયા, ક્ષમા, ધીરજ વગેરે મુખ્ય છે.)

नैच्यानुसन्धानं कुर्यात् ॥

શરણાગતે પોતાની દીનતાનું અનુસંધાન કરતા રહેવું.

स्वप्रपत्तिमपराध कोटेर्मत्वा क्षमापनमपि ॥

પોતાની શરણાગતિ પણ હરિ-પ્રભુ-ગુરુનો એક અપરાધ જ છે, એમ ગણી  
ક્ષમા કરવા યાચના કરવી એ પણ દીનતાનું જ એક અંગ છે.

स्वापराध कारिषु क्षमा-कृपा-कृतज्ञता उपकाराणि करणीयानि ॥

પોતાનો અપરાધ કયો હોય એમના પ્રતિ પણ શરણાગતે ક્ષમા, કૃપા,  
કૃતજ્ઞતા અને ઉપકાર કરતા રહેવા.

“सर्वे भवन्तु सुखिनः” अभिलाषयति ॥  
शरणागते “सर्वे सुधी थाओ” अवी अभिलाषा करता रहेवी.

स सर्वम् प्रणमति ॥  
शरणागते सर्व जड-येतन जगतने प्रणाम करवा.

अतोनाभ्यसूयेतकम्पि ॥  
शरणागते कोर्धनी पण धर्षा, असूया न करवी.

स सर्वहितैक रतः ॥  
शरणागते सोना हितमां रत रहेवुं.

सर्वत्र समदर्शनः ॥  
शरणागते सर्वत्र समद्रष्टि राजवी.

दिनचर्या श्रुति-साधु-सदाचार्यैरनुमोदिता ॥  
श्रुति-शास्त्र-संत-गुरु अे अनुमोदित दिनचर्या शरणागते सेवपी.

शिष्यात्म रक्षणस्य सदाचार्यः सदा चिन्तयेत् ॥  
शिष्यनां आत्मानां रक्षानुं चिंतन गुरुअे सदाय करता रहेपुं.

स्वरूप हानि दत्तापहार दोषश्च ॥  
शिष्य पोतेज पोतानी रक्षा करवा लागे तो स्वइपनी हानि थाय छे अने  
दत्तापहार दोष लागे छे. (दीधेलु पाछुं लेपुं ते, दत्तापहार दोष कहेवाय छे.)

शिष्योऽपि आचार्य देहानुरक्तिं तस्य शरीर रक्षणत्वञ्च  
चिन्तयेत् ॥  
सद् शिष्ये पण आचार्य गुरुनां देहमां परम प्रीति अने अेमना देहनी  
रक्षानुं चिंतन करपुं जेधअे.

अतो शिष्य स्वरूपो शरीरवत् धर्मवत् एवं भार्यावत् प्रयुक्तः ॥  
आथी, शिष्यनुं स्वरूप आचार्य गुड प्रति शरीरनी समान, धर्मनी समान  
अने भार्यानी समान, मनीषीओ द्वारा कहेवायु छे.

(जेवी रीते शरीर शरीरधारीनी प्रेरणाथी शरीरधारी माटे चेष्टा करे छे,  
शरीरधारी ने आधीन रहे छे अने शरीरधारी विना मृत पाषाणवत् थर्ष जाय छे अे रीते शिष्ये आचार्य  
गुडनी धर्र्छाने अनुकूल चालवुं. जेवी रीते धर्म, धर्मोनी साथ नथी छोडतुं अे रीते शिष्ये पोतानुं  
पृथक्पणुं छोडी आचार्य गुडनुं सेवन करवुं. पत्नी जेम पतिपरायणताने पोतानुं सहज स्वरूप समजे  
छे, पतिना सुभने पोतानुं सुभ अने पतिनी धर्र्छाने पोतानी धर्र्छा समजे छे, पति विचोगने सहन करी  
शकती नथी अे रीते शिष्ये आचार्य गुडनी आज्ञानुं पालन करवुं.)

एवं आचार्य स्वरूपो शरीरवत्, धर्मवत्, पतिवत् प्रयुक्तः ॥  
आ ज रीते शिष्य माटे आचार्यनुं स्वरूप शरीरी, धर्मो अने पति समान  
कहेवामां आव्युं छे.

अतो प्रपत्तिरेव गरीयसी, प्रपत्तिरेव गरीयसी, प्रपत्तिरेव गरीयसी ॥  
आम, त्रणो काणमां शरणागति ज श्रेष्ठ छे, शरणागति ज श्रेष्ठ छे,  
शरणागति ज श्रेष्ठ छे.

ॐ



પાપ તાઝું પરકાશ જાડેજા  
ધરમ તારો સંભાળ રે,  
તારી બેડલીને બુડવા નહીં દઉ  
એમ તોરલ કહે છે જી.